PMG

PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Delivery Note number	80543867
Delivery Note date	25/06/2024

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

28 GIU 2024

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Your Order-No.	550004628701
Customer No.	101132
Your VAT-No.	IT04886850728
Our VAT-No.	ESA33478983

Transport Details:

Shipping conditions:	forwarding agent
Delivery conditions:	FCA Mieres, Asturias
Unloading point:	14249
Forwarding agent:	LKW WALTER INTERN TRANSPORG AG

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
10	1000000412	0558723401						
	S6590|Synchronizer Hub 2/6 - HLD®							
	Your Order-No.: / Item:	550004628701	Total	640	13.440	PC	4.045,44	KG
	900001 1000000412	0558723401	6590766424	40	840	PC	252,84	KG
	900002 1000000412	0558723401	6590766524	40	840	PC	252,84	KG
	900003 1000000412	0558723401	6590766624	40	840	PC	252,84	KG
	900004 1000000412	0558723401	6590766724	40	840	PC	252,84	KG
	900005 1000000412	0558723401	6590781424	40	840	PC	252,84	KG
	900006 1000000412	0558723401	6590781524	40	840	PC	252,84	KG
	900007 1000000412	0558723401	6590781624	40	840	PC	252,84	KG
	900008 1000000412	0558723401	6590781724	40	840	PC	252,84	KG
	900009 1000000412	0558723401	6590781824	40	840	PC	252,84	KG
	900010 1000000412	0558723401	6590781924	40	840	PC	252,84	KG
	900011 1000000412	0558723401	6590782024	40	840	PC	252,84	KG
	900012 1000000412	0558723401	6590782124	40	840	PC	252,84	KG
	900013 1000000412	0558723401	6590782224	40	840	PC	252,84	KG
	900014 1000000412	0558723401	6590786124	40	840	PC	252,84	KG
	900015 1000000412	0558723401	6590815824	40	840	PC	252,84	KG
	900016 1000000412	0558723401	6590815924	40	840	PC	252,84	KG

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 13440
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 16
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 28/6/24
Firma

180372070
501354276L

385707

PASSION DRIVES US

DENSIFORM SIRON RADIFORM PIRON HLD

PMG

PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note number: 80543867
Delivery Note date: 25/06/2024

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000342	TBA520880 KLT		992,00 KG	0	640
3100000344	TBA520857 PALLET		400,00 KG	0	16
3100000343	TBA520892 COVER		97,60 KG	0	16
Net Weight:			4.045,44KG		672
Gross weight:			5.535,04KG		
Total volume:			0,00		

2 Ejemplar para el consignatario - Exemplaire du destinataire
Copy for consignee

1 Remitente (nombre, domicilio, país)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)

PMG

PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n,
E-33682 Mieres
C.I.F.: A-33478983

CARTA DE PORTE INTERNACIONAL
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE

CMR

Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR)

Ce Transport est soumis, non obstant toute clause contraire, a la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)

This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).

2 Consignatario (nombre, domicilio, país)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)

MAGNA PT SPA
70026 MODUGNO

16 Porteador (nombre, domicilio, país)
Transporteur (nom, adresse, pays)
Carrier (name, address, country)

Luis Rodríguez Barrera
NIF 71415670-A
C/ Sarajevo 3, 2º1ª Tel. 678556126
08820 El Prat de Llobregat (BCN)
Luis.roba70@gmail.com

1354-JJJ
GAKM 545

3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)

ITALIA

17 Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Successive carriers (name, address, country)

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over the goods (place, country, date)

ESPAÑA

18 Reservas y observaciones del porteador
Reserves et observations du transporteur
Carrier's reservations and observations

Serán por cuenta del remitente los daños ocasionados en la mercancía transportada por vicio, defecto o mal acondicionado de la carga, mercancía no preenfriada o mal congelada; Motín, huelga o guerra y multas por exceso de peso.

5 Documentos anexos
Documents annexes
Documents attached

6 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	7 Número de bultos Nombre des colis Number of packages	8 Clase de embalaje Mode d'Emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 N.º estadístico N.º statistique Statistical number	11 Peso bruto Kg. Poids brut Kg. Gross weight in Kg	12 Volumen m3 Cubage m3 Volume in m3
	32	PALET	PIEZAS ACERO		11.474 kg	

Classe / Class — Chiffre / Number — Lettre / Letter — (ADR)

13 Instrucciones del remitente
Instructions de l'expéditeur
Sender's intructions

19 Estipulaciones particulares
Conventions particulières
Special agreements

La duración de este transporte estará sujeta a las normas establecidas en cada país en el acuerdo europeo sobre las condiciones de trabajo (Acuerdo A.E. T. R.)

20 A pagar por To be paid by:	Remitente Senders		Moneda Currency	Consignatario Consignee
Precio del Transporte: Carriage charges: Descuentos: Deductions: −				
Líquido / Balance Suplementos: Supplem. charges:				
Gastos accesorios: Other charges +				
TOTAL				

14 Forma de pago
Prescriptions d'affranchissement
Instructions as to payment for carriage
☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non franco / Carriage forward

15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery

21 Formalizado en
Etablie á
Established in MIERES
a
le
on 25.06.2024

22

PMG

PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n,
E-33682 Mieres
C.I.F.: A-33478983

Firma y sello del remitente
Signature et timbre de l'expéditeur
Signature and stamp of the sender

23 **Luis Rodríguez Barrera**
NIF 71415670-A
C/ Sarajevo 3, 2º1ª Tel. 678556126
08820 El Prat de Llobregat (BCN)
Luis.roba70@gmail.com

Firma y sello del transportista
Signature et timbre du transporteur
Signature and stamp of the carrier

24 Recibo de la mercancía / Marchandises reçues
Lugar
Lieu
Place
a
28 GIU 2024
200

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA)

Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee

"Ricevuto con riserva di verifica quantità"

REF: 42463 - D

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador
Les parties encadrés de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

1 - 15 ambos inclusive y y compris et including and 19 + 21 + 22

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsability

— En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y en su caso la letra.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre: la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre.
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

AL 02027